

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült vasutak palotájában, földszint.
Kéziratokat nem adunk vissza.

Telefon-szám: 151.

ELŐFIZETÉS: Helyben 1 évre 12 frt, 1/2 évre 6 frt, 1/4 évre 3 frt, 1 óra 1 frt. — Vidéken 1 évre 14 frt, 1/2 évre 7 frt, 1/4 évre 3 frt 50 kr, 1 óra 1 frt 20 kr.

HIRDETÉSEK: 6-hasábos petit sor egyszer 10 kr, minden következőnél 8 kr. Bélyegdíj külön 20 kr. Nyitási sora 20 kr.

KIADÓ-HIVATAL:

ARADI NYOMDA RÉSZVÉNYTÁRSASÁG (az aradi és csanádi egyesült vasutak palotájában.)

Telefon-szám: 151.

Szüneti politizálás.

Budapest, április 18.

A parlament husvétii szünete az idén ugyancsak a közeledő nagy vakáció izlettetője gyanánt tekinthető, ha nézzük azt az öröklődést, melyet a sajtó egy része fejt ki zsiros vezércikk tárgyak előrészgálása körül. Még egy kétnél nagyobb idő választ el minket az országgyűlés husvét utáni összeülésétől.

Vajjon ez idő alatt hányszor fog még szőnyegre kerülni Agliardi nunczius magyarországi látogatása, Bánffy báró bécsi útja és ugyancsak a miniszterelnöknek nagyheti interview-ja egy bécsi hírlapíróval? Vajjon hányszor fogjuk még olvasni, hogy a nunczius nem udvariasságból és nem azért jött Esztergomba, hogy az önálló magyar állam egyháztól mint olyanokat látogassa meg saját rezidenciájukban, — hanem hogy itt, a hercegprímással karöltve, oly egyházpolitikát csináljon, mely a tehetetlen Bánffy-kabinet feje fölött e szegény országot csakumpakk a pápai kuriának szolgáltatja ki? Vagy pedig hányszor találják meg majd fel nekünk azt az alapos információt, hogy Bánffy bécsi útjának csupán ürügye a közönségi dolgok előkészítése a delegációra; igazi háttere a zsakutcza, melybe a kormány — tudja az ég, mi okból? — ismét jutott, a kabinetválság, és a . . . házfelosztás?

Mindezeket cizfránál-cizfrább egyvelegben nap-nap mellett kapja az olvasóközönség kóstolóba. Es azután pláne a N. W. Tagblatt interview-ja! Ez ugyan a két hétre való zsiros falat!

Pedig a miniszterelnöknek e kijelentései éppen csak a savanyu uborka-szezonnak az afféle fiókkiadása teszi alkalmatossá a szenzáció-csinálásra. Mert mit mondott a kormány feje a bécsi zszurnalisztának? Sem többet, sem kevesebbet, mint ami ország-világ előtt amugy is tudva volt. Hisz a kabinet politikája elejétől fogva nyitott könyv volt a nemzet előtt s Bánffy báró a nagyheti interviewolt se használta fel holmi meglepő leleplezések eszközét.

Vagy talán meglepett-e valakit az a kijelentés, hogy a hátralevő két egyházpolitikai javaslatot a lehető leghamarább vissza kell ismét vinni az első kamarába, hogy kétség ne férjen szadékaink őszinteségéhez, komolyságához? Éppoly kevéssé új, hogy szeptember elsejére az egész országban meg lesz az állami anyakönyvvezetés, vagy hogy a komoly magyar államférfiu nem tekintheti politikai testületeknek a nemzetiségeket és csak mint etnikus különlegességet kívánhatják, hogy az állam legyen tekintettel nyelvükre. Ami a közigazgatási reformot illeti, kételkedett-e valaki abban, hogy abba ez évben már belemenni nem lehet? Es van-e józan ember, aki azért azt hiszi, hogy e fontos reform az év letelte után sem fog létrejönni? Kossuth Ferenc nem az az ember, aki a szélsőbaloldal keretében nagyobb akciót kifejteni képes lesz. Ez a — kellően megokolt — kijelentése Bánffy bárónak hasonlóképpen nem olyan, hogy abba akárki egészséges belátásu ember meghökkenni valót találna, valamint hogy nem először hangzik el kormánykörökből az afölött való sajnálkozás

sem, hogy az Apponyinál közjogilag kevésbé angazsált elemei a nemzeti pártnak miért nem csatlakoznak a szabad-elvű többséghez.

Bánffy báró nyilatkozatai egyenkint és a maguk egészében egy őszinte, céltudatos politikusnak a helyzet legtermészetesebb fölismeréséből levont kijelentései, melyeket csak a rosszakaró ellenzéki viszketeg interpretálhat úgy, ahogy azt a szüneti politikusok teszik.

BELFÖLD.

A nunczius Magyarországon. Abból a tényből, hogy Agliardi pápai nunczius Magyarországra jött, különféle kombinációk támadtak. Ezekkel szemben a „M. A.” most ezeket írja: „Szerintünk a bécsi nunczius ideérkezésének semmi köze sincs a politikához. (Reméljük. Szerk.) Agliardi nunczius ő excellenciája tudtunkkal még nem járt Magyarországon, nem adta vissza két magyarországi biboros egyháznagy látogatását s most midőn először jó az országba, ragadja meg az erre kínálkozó jó alkalmat. Így állván a dolog, nem lehet igaz az, hogy az egyházpolitikai ellenzék feltűzésére jött közénk; de viszont az sem lehet igaz, hogy a felbredt katolikus közszellem és ellenállási sorakozás lefuvására küldték volna őt közénk.”

A főrendház közjogi és törvénykezési bizottsága április 27-én délelőtt 11 órakor, a közigazgatási és közlekedési, valamint a pénzügyi bizottság április 28-án délelőtt 11 órakor, a pénzügyi bizottság április 24-én délelőtt 11 órakor ülést tart.

Agliardi Budapesten.

— Saját tudósítónk távirata. —

Budapest, április 18.

Sárga-fehér pápai zászló és a nemzeti trikolor hirdeti a papnevelő intézetben, hogy

Az „Aradi Közlöny” tárczája.

Egy tapolczai választás.

Írta: Jókai Mór.

En is kóstoltam azt. Most is szájjamban az ize.

Akkor volt az, a mikor Hegedüs Sándort megakartuk választani Tapolczán Kerkápolyi Károly ellenében képviselőnek.

Kerkápolyi Károly kormánypárti korifeus volt és már akkor honvédelmi államtitkár.

Mi ellenben Sándorral együtt még akkor voltunk „dicső hazafiak”, a mi olyan, mint a subagallér: a kinek van subája, annak jó; de magában nem sokat ér.

Hegedüs Sándor még akkor nem volt házas: a szónak mind a két értelmében nem.

Tapolczán két párt volt akkor: mind a kettő Kerkápolyi párt; az egyik a Kerkápolyi Károly pártja: ez volt a kormánypárt; a másik a Kerkápolyi Móricz pártja, ez volt az ellenzék. Ő annak elnöke, balközépi képviselő a szomszéd kerületből. A két Kerkápolyi unokatestvér volt: politikai ellenfelek.

Az a tapolczai kerület a legfuresább választási osztatér a világon. Nem is kerület az, hanem hosszudlat. Tizenkét mértföldnyi hosszúságban nyulik végig az egész Balaton mellett, felfűzve egy országuttra ötven falut. Azon ennek a horizontális Jákob lajtorjának semhogya a közepén volna a választás köz-

pontja, hanem a legesleg végén. Tehát egy „kör”, a mely egyenes, hosszú vonalt képez, s a melynek a végén van a „szentrum”. Ezt fejtse meg, a ki Arkimédész akar lenni.

A ki a szentrumba el akar jutni (képviseleljöljt), annak végig kell haladni valamenynyi falun s mindenütt meghajgáltatni magát követel. Kő van ott elég. Kővágó-Órs, Kőves-Káll; de követ az mind s abból mindenütt kap a tisztelt hazafi. Astán megugrani sem lehet, mert a másik oldalon a Balaton.

Astán mink kenyeret sem hoztunk magunkkal eleget, hogy a biblia utasítását kövessük: „A ki téged követ, azt te kenyérrel.” A pártunk kasszáját Nagy Pál meg Ozigány Károly őrizték: azok pedig velemmel együtt szegény urak voltak.

A program-körüt kitűzött napján, mikor Hegedüs Sándorral a déli vaspálya restaurációjában iszogattuk a reggeli kávékat, odához a portás hoztam egy mindkettőnknek szóló telegrammot, s miben ez állt.

„Körutat elháríthatlan akadály miatt elhalsztottuk. Ne jöjjenek. Nagy. Ozigány.”

Sándor káromkodott. (Vár a hogy ő tud káromkodni: „Egye meg a macska!”) En azonban bepáczolt vén kortes voltam már akkor; nagyot nevettem a sürgönyön: „A kutyámat tegyük bolonddá! Iserem én az ilyen kortes fogásokat. Gyerünk Sándor.”

Persze, hogy ott vártak ránk Siófokon a

pártvezéreink Nagy Pál és Ozigány Károly. Mutattuk nekik a visszariasztó telegrammot.

— Vajjon ki küldhette?

— Hát hiszen alatta a küldő neve: Nagy. Ozigány.

A gőzhajón astán a barátaink megismer-tettek bennünket az állapotokkal. Miből áll a mi haderőnk? Miből az ellenségé?

— Fatális dolog, hogy mind a két ellentél kalvinista. A vastagnyakuak megoszlanak.

— Hát a papok? A barátok?

— Azok neutrálisok maradnak. Itt a fürdőszéken; azok a hideg fürdőt semmi választásért ott nem hagyják.

— Hát a zsidók?

— A választás szombat napra van kitűzve: zsidók sábesz-napon nem utaznak.

— Hát a nervus rerum gerendarum-mal hogy volnánk?

Kiforgattuk a zsebeinket: össze került vagy ötszáz forint.

— Untig elég. A mi hiteink a maguk szekerén, a maguk kenyerén utaznak.

— Hát vajjon az ellenfél hadipénztára hogy állhat?

— Az sem lehet valami brillians. Kerkápolyi Károly maga nem ad ki pénzt választásra: neki azt hite és vallása tiltja. Szígligeten vannak grófok, kormány-pártiak, de azoknak megint más okuk van rá, hogy sok pénzt el ne prédáljanak. Ellenben van Kerkápolyi Károlynak egy sógora Kőves-Kállán: Eőssy

A gliardi bécsi pápai követ ott tartózkodik.

A gliardi reggel nyolcz órakor misét mondott az intézet házi kápolnájában. Mise után a bibornok, Cselka Nándor püspök érseki helynök, Való Simon pápai kamarás szeminariumi prefektus, Bundala Mihály intézeti spiritalis, Pürt Iván tanulmányi felügyelő, Venczel Antal kanonok szeminariumi aligazgató, Palotay László kanonok, Laurán Agoston nagyváradai gör. kath. kanonok, Rapaios egyetemi dékán, Klinger subdékán, Breznay egyetemi tanár, Szakács Viktor érseki titkár és Demény Dezső szentszéki jegyző kíséretében az intézet disztermébe ment, a hol a kispapok várták ünnepi reverenciában.

A terembe léptekor a nunciust eljénzésel fogadták, azután Cselka Nándor püspök latinul üdvözlő beszédet mondott, a melyben hangulyozta, hogy bár a növendékek között más nemzetiségűek is vannak, a pápai trón iránti hűségükben és ezzel a hazai iránti szeretetben egyek.

A gliardi megköszönte az üdvözlést s kérte a növendékeket, hogy maradjanak továbbra is hűvek az egyház és hazai iránti szeretetükhöz, tanulmányaikban legyenek szorgalmasak, s mindig hallgassanak előjárókra. Végre pápai áldást adott rájuk.

Ezután A gliardi az előbbieket kíséretében az angol kisasszonyok Lipót-utcai intézetébe ment, a melynek kapujában Komlóssy Ferencz kanonok és Almásy Mária főnöknő fogadta. Itt először az angol kisasszonyok templomába ment, ahol rövid imát mondott, majd pedig az intézet disztermébe, hol a növendékek fehér ruhába öltözve várták. Miután elénekelték a Salutarist, a növendékek sorából a nunciust elé lépett Mladoniczky Ilona, Mladoniczky kuriai bíró leánya és olasz nyelven csinos beszéddel üdvözölte A gliardit, a ki meghatva köszönte meg a váratlan figyelmet. Miután áldását adta a növendékekre, a nunciust megtekintette az intézet házikápolnáját, azután pedig az iskolahelyiségeket s a látottak fölött a legnagyobb megelégedését nyilvánította.

Egy órai itt időzés után a nunciust el távozott az angol kisasszonyok épületéből s kíséretével kocsi visszahajtatott a papnevelő intézetbe.

Délután egy órakor disztribúció volt, melyen résztvettek A gliardin kívül Steiner Fülöp székesfehérvári püspök, ki ma érkezett

a fővárosba A gliardi üdvözlésére, Cselka Nándor püspök érseki helynök, Bogisich Mihály budavári prépost plébános, Komlóssy Ferencz, Csáky gróf kanonokok, Laurán Agoston gör. kath. kanonok, Rapaios egyetemi dékán, Klinger subdékán, Breznay egyetemi tanár, Lévai Imre a piaristák igazgatója, Való Simon pápai kamarás, Pürt Iván tanulmányi felügyelő, Bundala Mihály intézeti spiritalis, Venczel Antal kanonok szeminariumi aligazgató, Palotay László kanonok, Szakács Viktor érseki titkár stb. Az ebéd alatt Cselka Nándor püspök telköszöntötte A gliardit, a ki erre meleg hangon válaszolt.

Az első polgári házasság.

— Április 18.

Azok a politikusok, a kik egyre azt hajtogatták, hogy a liberális egyházipolitikai reformok nem kellenek se testüknek, se lelküknek, most utóbb nagy aggodalommal azt szokták mondogatni:

— Az egyházipolitikai törvények nem lesznek végrehajthatók a kitűzött időre! A kormány nem lesz képes betartani a törvényben kimondott terminust! Lehetetlen leküzdeni addigra az akadályokat és megtenni a készülődéseket!

Valami tulságos komolyan nem kell venni az aggodalomnak ezt a kifejezését, mely — ha nem tévedünk, — inkább egy pium desideriumnak a kifejezése akar lenni, hogy:

— Bár csak ne tudnák végrehajtani azokat az istentelen törvényeket!

Teljesen megnyugtathatjuk a klerikális urakat. A törvények végrehajtása egyáltalában nem fog halasztást szenvedni.

Az állami anyakönyvvezetés dolgában — mint már táviratban hoztuk — nagy serénységgel folynak a készülődések és egészen bizonyos, hogy a kellő időre életbe is lép ez a törvény.

A mi pedig a polgári házasságot illeti, hát nagyon valószínű, hogy az erről szóló törvény nem csak a kitűzött időre, de már jóval előbb is életbe léphet.

E törvény életbeléptetésére tudvalevőleg 1895. december 18-ika van végső terminusként megállapítva.

Márvadó kormánykörökben természetesen nem gondolnak rá, hogy ezt a terminust el-

halasszák, a mi különben is csak új törvény segítségével volna lehetséges.

Ellenkezőleg: kormánykörökben azon vannak, hogy ezt a terminust lehetőleg megrövidítsék, olyképen, hogy az állami anyakönyvvezetés életbeléptetése után mindjárt életbe léptethessék a polgári házasság intézményét is.

Már most megtesznek tehát minden intézkedést, hogy az illető készülődések siettesse- nek és alapos kilátás van rá, hogy a polgári házasság — szintén egy tegnapi táviratunk szerint — már hathéttele kitűzött terminus előtt, vagyis esetleg márcz év november 1-én életbe léphessen. November 1-én tehát ezek szerint már meg lehet kötni az első polgári házasságot.

IDŐJÁRÁS.

Legnyomás: reggel 7 órakor 764.7 milliméter, délután 2 órakor 763.2 milliméter. Hőmérsék: reggel 7 órakor C° + 5.1, délután 2 órakor C° + 18.1. Szél irány: az ereje: reggel 7 órakor DK. 1, délután 2 órakor DK. 3. Felhőzet: reggel derült, délután többnyire borult. Csapadék az előbbi 24 órában: 0 milliméter.

A színészet államosítása.

— Egy mindig aktuális kérdéstről. —

Arad, április 18.

A magyar vidéki színészet tudvalevőleg arról nevezetes, hogy igen színszerű boházatot lehet viszonyairól írni. Pedig erkölcsi állapotja sok helyt tragikus. Nemzetiségi exponált vidékeken, alacsony társadalmi műveltségű városokban tengődik, tagjai pedig rendetlen életmódra, könnyelműségekre vannak szorítva bizonytalan existenciájuk gondjaitól — míg más nagyobb városokban szerencsésebb kártársaik igazgatói ezreket keresnek évenként. A magyar közönség ám meg van győződve, hogy minden vidéki színigazgató nyomorog, pedig Szegeden három év alatt egy igazgató — a bizottsági jelentés is mutatja — 20 ezer forintot nyert, az „istápolit” Krecsányi is jól situált ember és a mi Leszkaynak, a derék színigazgató szintén jó módú, amit végre is senki sem irigyel tőle, mert megérdemli. De eltekintve mindettől, még sem lehet olyan rossz üzlet a színigazgatóság, ha évenként olyan sokan törekednek feléje.

Csak hogy ott a hiba, hogy a néhány jó módú igazgatóval szemben végtelenül sok a nyomorgó. Utról, módról kell tehát gondoskodnunk, mely az egyik színház fölöslegét a másik fölségélyezésére juttassa. — Ezt a ki-

a ki gazdag ember hírében áll, de ép oly messze elterjedt a híre a tulságos takarékosságának. Például szolgáltak a Marozsi kocsisával való anekdotái. Eössy megfogadta a Marozit, étkezési ellátás föltételével. Marozsi kapott egy nap kását, másnap babot, reggelre kenyéret szalonját. Egy hét múlva beront gazdája szobájába.

— Hallja, tens ur, én ilyen paraszt kosztom meg nem maradok. Nekem uri koszt kell.

— Uri koszt kell neked? No hát tudod mit: gyere fel hozzám s osztozzál velem früskékben, ebédben, vacsorában.

Marozsi beállított a reggelihez. A tens ur theát csinált: a kocsinak is egy csészével. Ugy jó az, ha sem cukrot, sem rumot nem tesznek bele. Adtak neki hozzá egy piskótát is, azt mártogatta bele. Aztán egy pohár friss vizet.

Jött az ebéd: Marozsi beállított. Letöltették az asztalhoz. Hozták az uri levest. Igazán uri. Francziánul híjják: „Soupe Julien.” All ozérának metélt sárgarepából és petrezselyemgyökérből, Liebig huskivonattal bolonddátéve. Nyomban következett utána a spenót, piritott zsemlyével. Marozsi kombinált. Hozták egy tál — galambbegy salátával körül garnirozott kirántott békaözombot. De már ez elől megtörülte a száját Marozsi s asztaláldás nélkül távozott.

Még a vacsorát is kipróbálta. Kapott is-

mét peccothéat; drága jó kaviárt, aztán sült burgonyát vajjal.

— Hát jó az uri koszt, Marozsi.

— Köszönöm aláasan. Megyek a konyhába. Mégis jobb a nyögvenyelő.

Ugyanezzel a Marozival aztán sok évődése volt a gazdájának. Minduntalan kéregette ki a piczulákat a béréből előlegül: s kapott érte rendszeren dorgálást, hogy minek prédálja a pénzt olyan dolgokra, a mik fölöslegesek.

— Hát hiszen a tens ur is költ fölösleges dologra. Pattogott vissza Marozsi.

— Példának okáért.

— Hát mikor olyan okulárét hord, a melyiken két üveg van; pedig csak az egyik szemével néz. (A másikon hályog volt.)

Hát ebből csak az a fácska, hogy ez az egyetlen gazdag ember a tapolczai kormányparton nem fogja a pénzt lélekvasárlásokra fordítani.

Akkor pedig kétségtelen a diadal!

Mert velünk az igazság.

Megmagyarázta azt a Sándor. Huszonnégy szónoklatban kifejtette gyönyörűen, hogy mink vagyunk az igazi uton, a kormány a hamis uton; utánna én is beszéltem. Aztán meg a Czigány Károly. Mit tudnak ahhoz képest a mostani epigonok!

Mi nem etettünk, nem itattunk; csupán az elvek kifejezésével hatottunk.

Ellenben a kormánypart minden manővert felhasznált. Köves-Kállán, a hol egy ba-

rátunknál megháitunk, csak a párthiveink önfeláldozó patrollirázása akadályozta meg, hogy vendégszerető gazdánkablakait be nem verte — a kormánypart.

Mikor Tapolczán programszónokoltunk, mindenféle csendzavarást megkísérelt a kormánypart.

Innen Nyirádra készültünk: ebbe a notorius örök kormánypartí fészekbe. De az elindulásunk előtt egy intő levelet kaptam én a nyirádi rektor aláírásával, a miben tudatja velem, hogy jó lesz Nyirádra nem utazni, mert ott a nép felettébb fel van igerülve: félt, hogy agyonvernek bennünket s én értem ugyan nem nagy kár; mert elég vén országháborító vagyok: de a szegény Hegedüs Sándor ifju életét ne tegyem kockára.

„Láttam én már karón varjut.”

Ez volt rá a nemzeti válasz.

Egy szétszórt haju hölgy: — (atillai sorsnemű) odaveté magát a kocsinak elé, háromszor ismételve a historiai sikoltást: „Vissza Atilla! Ne tovább Nyirádra! az örök faluba.”

Nem voltunk olyan lágy szívűek, mint Atilla.

— Előre magyarok! Lesz még szőlő, lágy kenyér!

Berobogtunk Nyirád forumára.

Ott várt reánk az ellenfél fallanksza.

Nem rettentünk az imminens halálveszélytől vissza.

Hoztunk magunkkal egy asztalt, felállítottuk

egyenlítő szerepet pedig az államnak kell elvállalnia.

Vegyén az állam — egyelőre — öthát jó forgalmu vidéki színházat saját kezébe és az előrendő jövedelemből rendezzen először csak kis méretben — előadásokat az exponált vidékeken. Az igazgatót, tagokat fixfizetéssel szerződtesse és belátása szerint használja föl. Ha azon tagokat két színházban is használhatja, mint ez a „Délvidéki Szini Szövetkezet”-nél történik és mint ott, esetleg itt is szép jövedelemhez juthat a vállalkozó, mely jelen esetben — az állam.

Ez volt az érem egyik oldala, az anyagi rész. Nézzük az erkölcsit. A kinevezett igazgató a műsort helyesebben állítja össze, mint az anyagilag érdekelt. A gázi fizetéstől nem fél vezet, nem adja egymásután huszonöt-ször a „Próbaházasságot”, „Ingyenélőket”, hanem csupán az erkölcsi sikerért küzdve, „Hamlet”-et és operákat is ad, melynél ha nem is telik meg a színház, nem baj. Mert végre is nem az az előadások ozélja, hogy az az ember, aki mulatja bohózatton, jól érezze magát, de az, hogy tiz ember, aki esetleg végig nézi Hamlet előadását — tanuljon valamit!

Ez egy. Másodszor a színészek biztos existenciájukra támaszkodva, lassanként elvesztik bizonyos irányu kétes hírüket, a társaságban bevettebbek, életmódjukban megváltoztottak lesznek. Félig-meddig, sőt talán teljesen államhivatalnokok lévén, már maga a jelleg bizonyos előnyöket biztosít nekik, melynek fejében bizonyára feláldozzák majd magasabb, de bizonytalan fizetésük egy kis részét. Az igazgatók is megelégszenek majd a kisebb, de biztos fixummal, mint az eddigi kétséges és ingadozó jövedelemmel. Erkölcsi pedig mint a felnőttek tanítójának érzi majd magát — mint ahogy lenni is kell!

Ezek tervemnek alapvonalai. Szó sincs róla nem áztatom magamat avval, hogy jelen cikkemnek nagy hatása lesz. Célom csak az volt, hogy az utat, melyen logice haladnunk kell, megösmertessem, és az eszmének, mely majd talán évek múltán és csak esetleg válik testté, megnyerjem a közönség érdeklődését.

Nálunk ennek keresztülvitelére még legalább is — száz évig ráérünk.

Addig t. i. míg helybeli erővel felépül az aradi nyári színház. r—6.

szószéknek. Egymás mellé odaálltunk Hegedűssel. Kifejtettük az ellenzéki programot.

Nem! Nem vertek bennünket agyon.

Hanem az iskolamester azt tette, hogy odaplántálta magát velünk szembe, s a mint mi egy konstrukciót elbocsátottunk magunkból ellenzéki feltölgással, ő rögtön egy czáfolatot hangoztatott a kormánypárti meggyőződésből. Soha ennél szebb duettet a népszínházban nem produkáltak.

De legalább megmutattuk, hogy oroszlan-szívünk van. Be mertünk hatolni az ellenpárt pivótjába.

De most aztán következik az igazi hadd-elhadd. Visszamenni! Ugyanazon a defilén, a melyen keresztül jöttünk! A negyvennégy éves talán! Ebéd után! Program után!

Igérni való sincs már semmi...

A kormánypárt fuzionált a papokkal és a zsidókkal az ellenzék leküzdésére.

— No Sanyikám! Ha mink manapság ép-kézlab haza kerülünk Füredre, akkor hallhatatlanok leszünk.

Nem történt semmi baj egész Kővágóórszig. A tisztelt hazafiak ebéd után rosszul czéloznak, mind elrepült a kő a fejünk felett.

Hanem a mint a hatalmas helység felé közeledtünk, ime egy beszögellő mellék uton egész egész új szekérsor közeledik, nagy porfelleget verve az országút felé.

A mi kísérőnk egyszerre érkezett meg a keresztvezőhöz az új szekérsorral.

IDÓJÓSLAS.

A központi meteorológiai intézetnek Aradra küldött táviratai szerint a mai napra a következő időjárás várható:

— Április 19. —

Enyhe. — Nyugaton csapadék.

A földrengés.

— Eredeti tudósítások. —

— április 18.

Tegnap este a következőket írták nekünk Laibachból: A helyzet nem változott meg lényegesen; a lökések egyre megújulnak. Dél előtt 10 óra 40 perczkor is igen erős lökést érezték, mely a lakosságot újra rémületbe ejtette. A pánik egyre tart, a forgalom teljesen pang, az üzletek jobbára zárva vannak; a hatóságok karhatalommal kényszerítik a vendéglősöket, hogy vendégeiknek enni és innivalót adjanak; az élelmiszerek árai mesésen felszöktek.

A Péter-templom tornya nagy robajjal leszakadt, de szerencsére a nélkül, hogy emberben kárt tett volna. A kritikus éjszakának még egy áldozata van; Habermann főhadnagy az erős lökések következtében annyira ideges lett, hogy most mint elmebeteg tébolydába szállították. Számos asszony merevgörösbesezik. Már most megállapították, hogy az első, legerősebb lökés függőleges volt a csak azután ágazott el a szélrózsa minden irányában: ezt abból következtetik, hogy a templom tornyok és a kémények tengelyük körül való forgást kezdtek. Magában Laibachban a kár 5 millió forintnál többre rug. A hatóság megállapította, hogy a házaknak körülbelül 98 százaléka lakhatatlan. A lakosság valószínűleg állami segélyben fog részesülni.

Az iskolák még négy hétig zárva maradnak. Mult éjjel mindössze négy lökést érezték, de már az első lökés előtt jó félórával hallották a földalatti morajt, mely a rengés közeledését jelezte. A kórház beomló félben van, az összes betegeket más épületbe kellett szállítani. A földrengés borzasztó pusztításokat vitt végbe az országos múzeumban, melyben a világhírű történelem előtti gyűjtemények voltak. Ezek a tárgyak, melyek között igen sok unikum van, menthetetlenül veszve vannak. Az új színház a tetőtől egészen az alapig megrepedt, a gépek a súlyosztóba zuhantak. A papok a köztereken miséznek s a nép hangosan imádkozik velük. Az idő szép, de az éjszakák nagyon hidegek. Azt mondják, hogy Laibach környékén a vidék formája a földrengés következtében nagyon megváltozott.

A tartományi elnökhöz ma ő felsége kabinetirodájától távirat érkezett, mely szerint

Akkor aztán hajrá! El kezdtek versenyezni egymással, hogy ki tartsa meg az előbbséget? A mi kísérőnk magyarok voltak, az újon érkezettek svábok. Még csak es kellett nekünk! Nemzetiségi kérdés.

Az lett a vége, hogy a svábok beleszoritottak az árokba egy magyar szekeret, a magyarok egy svábszekeret, közös erővel egy neutrális hintót! azok mind ott heverték, ke-rekeikkel felefelé fordulva, köztük a nap hőse, Hegedűs Sándor. En kiugrottam a kocsiból, rohantam a Sándorhoz. Láttam hogy keze, lába megvan. „Maradj itten, ápolj a sebesülteket.” Láttam, hogy a mezőn nagy ütökzet készül. Magyarok és svábok leugráltak a szekereikről, a mező terítve ökölyi kövekkel, egyszerre olyan kőbombardement támadt minden oldalról, a milyent ember nem látott még.

En kétségbeesetten rohantam a harcoló felek közé, saját csontjaim koczkáztatásával: Magyarok! Hazafiak! Ne verjétek szét a sváb-jainkat! Hisz azok is a mi szavazóink! Mig végre Nagy Pál és Czigány Károly segítségével sikerült a testvérharcot elosillapítanom.

Hanem annyit mondhatok, Budavár ostromlása, egy tapolczai programkörutazáshoz képest csak Kismiska.

Természetesen, hogy megbuktunk 140 szavazattal, a kormánypárt ellenében...

Mennyivel megjavult a világ azóta!...

a király sajnálattal és őszinte részvétellel értesült ama kárek nagyságáról, melyeket Laibach városa és környéke a földrengések következtében szenvedett. Egyben a tartományi elnököt megbizta, hogy az inségről jelentést tegyen. A tartományi elnök még tegnap jelentést tett e tárgyban a legfelsőbb magán- és családi-alapok főigazgatóságánál.

A prágai városi tanács tegnapi ülésén elhatározta, hogy a Laibachban hajléktalanul maradt lakosok részére — részvétének kifejezése mellett — 1000 frtot adományoz.

Zágrábban a laibachi katasztrófa nagy részvétet keltett. Néhány lap adakozásra szólítja a közönséget s az iniciatívát a községtanácsból várja. Horvátország területén, a jelentések szerint, a földrengés keleten Viroviticzáig és Új-Gradiskáig, délen Zengig terjedt. Nagy kár sehol sem volt.

Belgium déli részén — mint Brüsszelből jelentik — négy másodperczig tartó erős, hullámos földrengés volt. Ni-my-ben a lökés nagyon heves volt és a templomok, házak is megrongálódtak; a lakosságnak azonban a rémületen kívül egyéb baja nem esett.

Fegyverben.

— Gyakorlat előtt. —

Különös dolgok történnek, az már igaz. Üstökös csillag farka ugyan nem söpri az ég peremét, hanem azért háboru lesz, akárki mit beszéljen. Békességes hajlamu polgárok és családapák, postások és telekkönyvi hivatalnokok, könyvelők és prókatorok, akik az adófizetés súlyos gondjain kívül nem is foglalkoztak küzdelmes dolgokkal, akiknél a „Pester Lloyd” börszűdősítése, az adások védelmére kiadott kuriai döntvény, vagy az italmérsai számalékosokkenése szenzációszámment, most egyszerre minden átmenet nélkül marczona vitézekké alakultok át.

A békességes hajlamu polgárok feleségei és gyermekei csudákat látnak. Apa, aki egyébkor a hivatalból jövet nyájas mosolylyal és savanyu búró-adomákkal kedveskedett házanépének, akit még a tiz-téli-bál kontója sem ingerelt fel, most megdöbbenő komolysággal zárkozik leghátulsó szobájába s mikor az apróságok kandi szemmel kukucskálnak be az ablakon, az apa nincs sehol, hanem valami ismeretlen ember aranyos kabátban és kivont karddal áll a szoba közepén e ordítja, ahogy a torkán kifér:

— Zug masiren marrsch! Jobbra kanyarodj! Mit tárod a szádat, te maffia! Rugd ki a patádat, számár! Hosszabb lépés, huzd ki magad, te sváb ökör, einz, zwei, — ne lógasd a puskát, mintha kanászbót volna, massiren, halt! — ne szaladj, mint borju az anyjához, állj, kettő!

Hanem mikor rendes ábrázatban látják az apát, akkor sem olyan, mint máskor volt.

— Asszony, micsoda rendet tartasz. A Gyurinak rojtos a kabátja, kurtavasra veretlek, gasember! — ordít a szepagő gyerekre. A Jolán bemajszolta a száját, vacsora után rapportra jössz, adta gonosz kölyke. Ugy ragyogjon a ruha rajtak, mint a Krisztus balszeme! Verstanden, lumpok, fordulj, marrsch!

A megrémült asszonyka az ilyen haragos beszédre mit tegyen, sirva fakad, de rögtön. A Gyuri bög, a Jolán visit, még a Hektor kutya is vonitva menekül.

Az ilyenfajta családi idilleknek pedig az a magyarázata, hogy a 88. ezredhez tartozó tartalékos tisztek és hadapródok jövő hó elsején vonulnak be 28 napi fegyvergyakorlatra, míg a póttartalékosokat és a tartalékos legénységet május elsőjére hívták be 18 napi fegyvergyakorlatra.

A 7-ik hadtesthez tartozó többi csapatoknál a tavaszi fegyvergyakorlatok a következő időben fognak megtartatni: Május 1-től 18-ig Arad, Debreczen, Nagy-Becakerek, Szeged és B-Csabán; május 20-ikától június 1-jéig Nagy-Becskerek, Fehértemplom, Karánsebes, Szeged, B-Csaba és Temesváron; június 5-től 17-ikéig Nagy-Becskerek, Karánsebes, Szeged, Fehértemplom és B-Csabán.

Utolsó pillanat.

As ifju pár az oltár előtt áll. A pap kérdi a vőlegénytől:

— Akarod e nőül venni ezt a tisztességes hajadont.

A vőfély meghuzza a vőlegény kabátját s ezt sugja:

— Még meggondolhatod.

Kossuth otthon.

(Szín: A pártkör helyisége; est, fényes kivilágítással, s függetlenségi íszel.)

Személyek:

Kossuth Ferike, képviselő.

Meszlényi Lulu.

Justh Gyula.

Csávolszky és be Lulu.

Károlyi Gábor, (gomblyukában egy Tarnóczyi-féle fecskendővel.)

Kossuth: (fellép.)

En vagyok a kellemetes

Meszlényi:

En vagyok a rettenetes

Kar:

Rettenetes, kellemetes,
Kellemetesen rettenetes
Bősz basa!

Kossuth:

Csókjasa, csókjasa,
Győztünk!

Kar:

Ha ősi nagy neved
Vörösrre feltevéd,
S azt egy pár vokossal
Vitézül megnyeréd,
Gondold meg és ígyál,
Orökké Tapolca sem áll,
Eloszlik, mint a buborék,
S marad mi volt a pusztán lég,
S marad mi volt nem rég!

(Mind isznak, miközben elkövetkezik a húsvét szent ünnepe. — A szabadság hajnala mint egy papírhéjú kókuszdió felhasad, s annak közepén megjelenik Justh Gyula képe. A jelenlevők a Károlyi Gábor gomblyukában levő Tarnóczyi-féle fecskendővel csupa udvariasságból meglocsolják a szabadság anyját, s egy csokrot nyujtanak fel neki — szóvirágokból.)

Nyitra.

Választási küzdelemben
Vannak elmerülő,
Hogy a székben
Ki marad majd ülvé.

Püspök, káplán plébánosok
Komárnak a néppel,
Süvegelnek, hajlonganak
Illő tisztességgel.

A mandátum Zichyé lesz
— Isten akarja —
Csak az a baj, hogy az oh! nép
Nem ő neki adja!

Mesés nyakkendő.

Egy bohém vérdű dushajzatu ur tegnap általános szenzatiót keltett. A rettenetesen kellemetes ember játékától a színházlátogató közönség teljesen el van ragadtatva, sőt még bitelezői is szeretettel környezik (mert csak így van halvány reményük pénzükhöz jutni.) A tegnapi szenzatiót az keltette, hogy rendkívül elegáns volt és kivételképen galléja is le volt gyűrve, mely alatt egy feltűnően szép selyem nyakkendő diszjelgett.

Jó barátai és ismerősei mind körülfogták és élénken kérdezősködtek feltűnő eleganciájáról.

— Hol vetted ezt a nyakkendőt.

— (Kissé zavartan.) Itt átellenben, egyik uri divatára üzletből.

— Szeretnék én is venni.

— Ott bizonyára vehetsz.

— Légy szives megmondani az árát, nehogy becsapjanak.

(Nagyon zavartan.) Az árát Azt te fogod nekem megmondani, mert én akkor vettem, mikor -- senki sem volt az üzletben.

HIREK.

Április 19. Péntek. Róm. kath. naptár: Tódor. — Protestáns naptár: Antal. — Görög-keleti naptár (április 7.): M. György. — A nap két 5 óra 6 perczkor, nyugszik 6 óra 53 perczkor.

Szabadságharuz emléktárgyak országos múzeuma (színházépület II-ik emelet) nyitva van mindennap délelőtt 10—12 óráig, délután 2—5 óráig. Bemenet díjtalan. Költés-könyvtár nyitva van szerdán és szombaton 2—4 óráig és pénteken 11—12 óráig. Helyiség: Polgári iskola, földszint.

— Személyi hírek. Desseffy Sándor megyés püspök e hét végén Temesvárról Makóra érkezik. A püspök ezttal hosszabb ideig szándékozik Makón maradni. — Lonovics József csanádmezei főispán, dr. Meskó Sándor alispán és Major Miklos polgármester tegnap Aradon tartózkodtak.

— Arad és a nyári menetrend. Tegnap jelent meg a magy. kir. államvasutak nyári menetrendje, a mely f. évi május hó 1-én fog életbe lépni. E szerint Aradról Budapestre a vonatok a következő idő szerint indulnak: A 643. sz. tehervonat személyszállítással d. u. 3 ó. 56 p., az esti személyvonat 9 ó. 40 p., az Arad-szolnoki személyvonat Aradról indul d. u. 5 ó. 15 p., a gyorsvonat Aradról indul 8 ó. 18 p., délelőtt, a 603. sz. személyvonat 11 ó. 20 p., délelőtt, ezenfelül Aradról Csabára minden pénteken indul a 619. sz. vegyesvonat déli 12 órákor. Aradra érkezik az arad-szolnoki tehervonat (személyszállítással) d. e. 9 ó. 10 p., a 604. sz. budapesti személyvonat d. u. 3 ó. 55 p. Az esti gyorsvonat 6 ó. 52 p., a szolnok-aradi személyvonat 8 ó. 47 p. este. a 606. sz. budapesti személyvonat 6 ó. 10 p. reggel, az arad-osabai vegyesvonat (minden pénteken) 6 ó. 54 p., reggel. Aradról Erdély felé indulnak a vonatok: a 620. sz. vegyesvonat (csak vásár- és ünnepnapon s a radnai bucsunapokon) reggel 7 órákor, a 612. sz. vegyesvonat (Soborsinig) Aradról indul d. u. 2 ó. 30 p., a 604. sz. vegyesvonat indul 4 óra 30 p. délután, a gyorsvonat Aradról indul este 7 ó. 2 p., a 654. sz. tehervonat személyszállítással (Aradról csak Radna-Lippáig) indul 7 ó. 25 p., este, a 606. sz. személyvonat Aradról indul 6 ó. 35 p., reggel. Erdély felől Aradra érkeznek a soborsin-aradi tehervonat (személyszállítással) reggel 6 ó. 59 p., a 605. sz. személyvonat 8 ó. 55 p., este, a radna-lippai vegyesvonat (csak ünnep és vasárnap, valamint a radnai bucsunapokon) 9 ó. 19 p., este, a 601. sz. gyorsvonat 8 ó. 8 délelőtt (ez közvetlen vonat Bukarest-Predealról). a 603. sz. gyorsvonat Aradra érkezik 10 ó. 50 p. d. e. a radna-lippai tehervonat 3 ó. 12 p. délután. Aradról Temesvárra a vonatok indulnak reggel 6 ó. 20 p., d. e. 11 ó. 30 p., d. u. 5 ó. Temesvárról Aradra érkeznek d. e. 10 ó. 43 p., d. u. 3 ó. 44 p., esti 10 ó. 55 perczkor.

— Az alföldi tranzverzális műút — javában épül s az egész vonalnak több szakasza már az ut koronájáig elkészült. Ezeket a szakaszokon már az ősszel megkezdik a hengereles munkáját, mely az egész vonalon teljes két évig fog tartani. A hengerelesre az eddigi hengereles gépek helyett angol rendszerű gözhengereket fognak alkalmazni, melyeknek mindegyike 120—130 métermázsa súlyú lesz. A kereskedelemügyi miniszterium az alkalmazandó nyolcz henger közül négyet meg akar vásárolni, hogy ezeket az ut készítése után a fenntartásra alkalmazhassa. A nagy műutat az 1897-dik év őszén fogják a torgalomnak átadni.

— A múlt hét számokban. A múlt heti születésekről és halálzásokról Arad város főorvosi hivatala a következő statisztikát bocsájtotta rendelkezésünkre: Született az elmúlt héten Arad város területén összesen 33 gyermek, és pedig 16 fi, 17 nő, az arány 36.7 pro mille; elhalt ennek ellenében 37 egyén és pedig 22 fi, 15 nő, az arány 39.8 pro mille. Difteritisz-halálzás csupán egy fordult elő az egész hét alatt.

— Az előntött Baross-park. Nem komoly, de mindenesetre kellemetlen baleset érte Simay István aradi gőzfürdőtulajdonost. A Maros-parton levő kutjából vascsöveken át szivattyuzták a vizet a fürdőbe. E vascsövek egyike tegnap délelőtt

megrepedt, s az így felbugyogó víz a Baross-park nagy részét elöntötte. Az esetről értesített Nyáry Béla a távollevő főkapitány helyett azonnal intézkedett, hogy a szivattyuzást szüntessék be, s hogy a vascsövek helyreállítása iránt a fürdőtulajdonos haladéktalanul intézkedjék.

— Aradváros iparhatóságai megbízottai tegnap délután vizsgálták felül a Neuman-testvérek által épített moslékszáritó kementét. A bizottságban Sárkot Domokos főkapitány, Virágh Lajos főmérnök és Posgay Lajos főorvos szerepeltek, kik a kementét kifogástalannak találták. A tulajdonosok így azt közelebb üzembe helyesik.

— Építkezések mindenfelé. Alig köszöntöttek be a vidám tavaszi napok, már is megkezdődtek a különféle munkálatok. A csatornázás, a magán építkezések, átalakítások már javában folynak. Most még a város is neki szánta magát, s a székpületen esett hibákat javíttatja ki, tetején kezdtek meg a javításokat, mert a bádoggal megrepedezett már, s a padlásra csurgott a hó és eső víz. Ma fogtak a munkához, s a városháza tetejét újra besindelyezik — bádoggal.

— Öngyilkosság a laktanyában. Amióta a megyei lovassági laktanya felépült, szomorura változott a K. Kiss Mari sorja. Nem mert rosszul bántak volna vele, hanem mert az eszed valamelyik czugsfűherének nagyon szép bajusza volt. Schuler János gyógykovácsnál szolgált a leány, aki pontos cselédnek hű szolgálónak bizonyult. Az utóbbi időben azonban nagyon eltávozott belőle a kedély; a czugsfűherer ur nem akarta szeretni. Tegnap aztán elhatározta magát a végsőre. Éjjel a ruhaszáritó kötéllal kiment a kaszárnyaudvarra, s ott egy gyenge hajlékony szilvafára felakasztotta magát. A fa meghajlott alatta, úgy hogy mire rátaláltak, már a földet surolták a terdei. De azért meghalt. Temetése holnap délután lesz, az alsó temető halottas házából, ahol a holttestet a boncolás után elhelyezték.

— Tisztikabátos festők. A Thököly-téren pingált egy lakást két szobafestő. A lakástulajdonosa Mandl Lajos főhadnagy, akinek a lakását a két szobafestő feltörte, s az abban talált tiszt ruhákat ellopta. A szobafestőknél értékesített ruhák egyikét már megtalálták, s a másik is valószínűleg elő fog kerülni.

— Köszönetnyilvánítás. Néhány Tolnai Károly ur hivatalára szánt koszorú megváltása fejében az israelita árvaház javára adományozni sziveskedtek: Wallfisch Armin ur 5 forintot és dr. Tolnai János ur 5 forintot. E kegyeletes adományokért hálás köszönetét fejezi ki Bing Vilmos, elnök.

GYÁSZROVAT.

† Tolnai Károly, az aradi waggongyár dörék könyvvezetőjének elhunytáról értesülünk mély részvétellel. A megboldogult pontos hivatalnok, jó kartárs volt, akivel a Weitzer-féle waggongyár felette sokat vettett. A család a halálesetről a következő gyászjelentést adta ki:

Wallfisch Mór és neje szül. Steinitzer Paulina a saját úgy gyermekeik Páva Emilné szül. Wallfisch Aranka és Tolnai Lajos, valamint vejük Páva Emil és nagyszámú rokonáguk nevében mélyen elszomorodott szívvel jelentik, hogy feledhetetlen jó fiuk, a ragaszkodó testvér és szerető rokon Tolnai Károly a Weitzer-féle waggongyár könyvvezetője, súlyos és hosszas szenvedés után török és munkás életének 40. évében f. hó 18-án, reggeli 8 órákor jobb létre szenderült. A drága halott hült tetemei f. é. április 19-án, délután fél háromkor fogtak a József főherozeg ut 17. sz. a. halottasházból az aradi israelita sírkertbe kísértetni s ott az örök nyugalomnak átadatni. Béke hamvaira! Ajdás emlékére! Arad, 1896. évi április hó 18-án.

A hivatalnoki kar külön gyászjelentést adott ki a halálesetről. A gyászjelentés a következő:

Weitzer János gép-, waggongyár- és vasöntőde részvénytársaság igazgatósága és hivatalnoki kara fájdalmas szívvel tudatják a buzgó hivatalnoknak, nagyrabecstűlt és szerett kartársnak Tolnay Károly urnak, folyó hó 18-án reggeli 8 óraker életének 40-ik évében, hosszas szenvedés után bekövetkezett gyászos elhunytát. A megboldogult földi maradványai f. hó 19-én fél 3 óraker fognak a József-foherozeg-ut 17. számú házból a helybeli izraelita sirkertben örök nyugalomra tetetni. Aradon, 1895. április 18-án. Béke hamvaira!

EGYLETEK, TÁRSULATOK.

(*) Új nőegylet a megyében. Az alakulás kezdetén levő „Gyórok és Ménésvidéki jótekonőegylet” az ideiglenesen működő választmány által készített alapszabály tervezet tárgyalása czéljából folyó évi április hó 21-ikén vasárnap délután 1/2 óraker a gyóroki városháza nagy tanácstermében közgyűlést tart, melyre az egylet összes tagjait van szerencsém ezennel tiszteltet meg hívní. A kik a tagok gyűjtésére szolgáló iverket még alá nem irták volna, de az egyletnek tagjai óhajtanak lenni: szintén ez alkalommal jelentkezhetnek a szívesen látatnak. (Alapító tagok egyszer mindenkorra legalább 10 frtot, rendes tagok legalább 3 évre évi 2 frt, pártoló tagok évenként legalább 1 frt tagsági díjat fizetnek.) Kiváló tisztelettel Gyórok, 1895. április 18. az ideiglenes választmány és elnökség megbízásából Csák József ideiglenes titkár.

(*) Munkásgyűlés. Felhívás Aradváros összes munkásainak! Folyó évi április hó 21-én, vasárnap délelőtt 1/2 óraker a városháza földszinti termében általános munkásgyűlés tartaték a következő napirenddel: 1. A munkásosztály helyzete. 2. Május elseje mint nemzetközi munkástünetp. 3. Az aradi szociáldemokratapárt újja szervezése, illetve egy 10 tagú végrehajtó-bizottság választása. 4. A napirendből kifolyható németi indítványok tárgyalása. Aradváros munkásai! Az úgy igen fontos, jelenjtek meg mindnyájan a gyűlésen. Üdvözléssel: Az egybehívók.

SZÍNHÁZ, IRODALOM, MŰVÉSZET.

A színház műsora:

Április 18. (Péntek) Fedora, színmű.
Április 20. (Szombat) Az ördög naplója, vígjáték; Benedek Gyula jutalomjátéka.

A nagymama.

— Novák Irén jutalomjátéka. —

(k.) Rég láttuk az aradiszipadon Csiki Gergely kitünő vígjátékát. Tegnap Novák Irén jutalmára került színre.

Novák Irént Nagyváradról hízelgő színházi referádák ajánlották az évad elején hozánk, melyek nem nagyítottak túlságosan, mert Novák Irénben meg van mindazon kellemes színész is lehessen. Az az egy év, melyet nálunk, a mi színpadunkon töltött el, minden esetre haladásról tess tanúságot, mely körülményt, mint biztató jelt, csupán előnyére jegyezhetünk meg és garanciául a jövőövre nézve, t. i. hogy tehetsége még a fejlődés stádiumában van.

Volt alkalmunk látni több estén, mikor bizony szép sikereket ért el; mert alakítása a Falusiakban, Csáokban, Aranyemberben és tegnap este a Nagymamában figyelemreméltó.

Mártát játszotta tegnap sok sikerrel küzdve meg a nehéz, de rokonasnyes szerep nehézségeivel, melyért a közönség nem is maradt adós tetszésnyilatkozatának kimutatásának.

Első megjelenésekor az erős taps folyama alatt koszorút és virágokat nyújtottak fel, miközben a karzatról száll meg száz tengernyi színes papírlap szállingált a parter felé, telenyomatva rímep sorokkal.

Valami poéta tisztelője szerezte ezt a meglepetést. Az ügyes vers két szakát ide íktatjuk:

Összel jöttél a tavasszal mégysz el tőlünk,
De emléked mindig velünk marad;
Térj vissza hozzánk megint és jözzél velünk;
Miként tavasszal a kis madarak. . . .

Ne báná a tükör, bár benőtté utad,
Szíved nem sebzí s nem fájhat neked;
Velünk marad, oh csak térj vissza hozzánk,
S híven kísér há emlékezet!

Az előadás folyamán tudatos játékkal különösen ötven emelkedtek felül, a jutalmazotton kívül, a mindennapi játszás határában.

A czimzszerep Bácsné kezében volt jól elhelyezve. Nincs szükség, hogy Bácsné alakító képességéről újlag nyilatkozzunk, ő már nekünk régi kedvencünk, hogy mennyire tud játszani, azt tegnap újlag megmutatta a Szerémi grófné szerepének finom, diskret játékkal.

Gál Gyula pompás öreg katonát mutatott be Orkényiben, kinek épen olyan jó pendantja volt a folyton csillapító lelkész: Balassa.

Rónaszéki és Tolnainé, az örök szerelmeket karakterizálták sok eredetiséggel.

A többiekéről nem szólnok, csupán oszálkozunk, miért kellett Benedeknek Ernőt játszani, és elvenni Ajtáinétól jó szerepét Galambosinét és eljátszani Laskódiva, ki megjelenésével is már derűtséget keltett?

* R. Réthy Laura jutalomjátéka lesz az utolsó a szezonban, f. hó 22-én, hétfőn, amikor Konti Józsefnek legszebb alkotása, a „Királyfogás” kerül színre. A kiváló primadonnának az lesz Aradon a bucsufellépte is. Sajnálattal vesszük tudomásul már otttal is R. Réthy Laurának visszavonhatatlan távozását, hiszen az ő jóvoltából élvezhetünk a szezonban oly operai előadásokat, melyek művészi értéküknél fogva mélyen véssődtek a lelkünkbe. Annyival inkább meg vagyunk győződve arról, hogy a közönség meg fogja ragadni az alkalmat, hogy kedvenc énekesnőjében még egyszer gyönyörködhesék, őt úgy is csak mint vendéget láthatja a jövőöbön. Az előadásra, mely más tekintetből is érdekesnek ígérkezik, már ez alkalommal felhívjuk azok figyelmét, kik a művészönő nagy ambícióit megértenei, elért sikereit megbecsülni, s énektudását méltányolni tudják.

TÖRVÉNYKEZÉS.

§ Hamis váltó. Bálint Károly aradi lakosnak elfogyott a pénze. Ez a kellemetlen eset más embernél is elő szokott jönni, csak hogy az a más nem olyan módon szokott pénzt teremteni, mint tette azt Bálint Károly. Ő ugyanis beadott egy 50 frtról szóló hamis váltót egy aradi takarékpénztárhoz, melynek hamisítására természetesen rájöttek. Tegnap ítélték felette az aradi törvélyséknél, mikor is hat havi börtönt róttak reá.

§ Régi szerelem. Krasován Juan odvosi ember még a múltban szerelmi viszonyt folytatott Zajek Antalné leányával. Ennek a viszonynak az lett a vége, hogy mikor a gyermek megszületett a törvény a leánynak 25 frtot ítélt meg végkielégítésképen. Krasován Juan azonban nem volt hajlandó a pénzt megfizetni és hogy a végrehajtást kikerülje, mindent feleségére íratott. Az aradi kir. törvélysék tegnap tartotta ez ügyben a végtárgyalást és Krasován Juant család bűntette miatt 8 havi börtönre ítélt.

§ Miért verték meg a papot? Bruszturon a legutóbb az a szanzációs eset történt, hogy megvertek a papot Budugán Nikolájt apa és fia: Joánes Vaszilie és Petru. A pap elleni ódium onnan eredt, hogy a derék oláh pap egy ügyes fogással a két Joánest rutul kijátszotta. A két Joanes már 26 év előtt vett egy kisebb birtokot, melyet azonban mindedig nem írtak a nevükre. Most a pap rábirta az eladót, hogy adja el neki a birtokot még egyszer és meg is vette 30 frtért. Mikor a Joanesektől elvették a birtokot, az első haragban előkapták a papot és irtalmatlanul elverték. Ezért Joanes Vaszilie egy évi, Joanes Petru pedig hat havi börtönt kapott.

TÁVIRATOK.

A bokszezi merénylet.

Budapest, április 18. (Saj. tud. táv.) A bokszezi merénylet esküdszéki tárgyalását ma megkezdték. Popu, a

bokszezi oláh pap porli a „Magyar Hírlap” szerkesztőségét, mely a merényletet apró részletezéssel tárgyalta. A vádlottak Horváth Gyula, Fenyő Sándor szerkesztők, Márkus Miksa és Kohon Dávid munkatársak.

E két utóbbi Fenyő utasítására írták a cikkeket, melyekben Popu a lakosság izgatásával vádolták, amit Popu tagad, beleegyezvén, hogy a legmesszebb menő bizonyítást engedjen meg a bíróság a vádlottaknak.

A vádlottak kérték az aradi lapok felolvasását is, a bíróság ezen kívül minden bizonyítást megengedett.

Laurán Ágoston váradi g. kath. kanonok kitünő bizonyítványt állított ki Pap Juonról, melyben megemlíti, hogy a merénylet híret hallotta. A királynak bokszezi lanyha fogadtatásáról ezt mondta: „Nehéz volt megkülönböztetni, minthogy ott volt püspöke is, kiért szintén rajong a nép.” Papot hazafias embernek tartja, mert ha az nem volna, jellemtelen embernek tartaná. Óhajta az ellenfelek kibékülését. (Panaszos hallgat.)

Szathmáry Gyula aradi alispán hazafiasnak tartja a panaszt. — Elősméri, hogy a merénylet miatt indított nyomozást, de eredménytelenül; polgárőrséget is állított a király jötekor.

Monti főszolgabíró hazafiasnak tartja panaszt. A merényletről szintén hallott.

Hieronym Borossebesen hallotta a merénylet híret, s azonnal intézkedett az óvatossági rendszabályok és vizsgálat iránt.

Keresztessy József halála.

Budapest, április 18. (Saj. tud. táv.) Keresztessy József halála úgy a fővárosban, mint a vidéken általános őszinte részvétet keltett. Az özvegyhez messzevidékről nagyszámu részvéttáviratok érkeztek s a főváros előkelőségei közül sokan tettek részvéttáviratokat. A ravatal az elsőemeleti nagyteremben van felállítva, amelyet az Entreprise emberei fekete drapériával vontak be. A diszes érczkoporsóban, délszaki növényektől körülveve nyugszik a halott fekete ruhában, imára kulcsolt kezekkel s a ravatalt nagyszámu viaszgyertya veszi körül. A koporsóra igen sok szebbnél szebb koszorút küldöttek a volt tanítványok, ismerősök és barátok. A temetés ma délután fél 5-kor lesz a zöldfa-utca 20. szám alatti gyászaházból.

Az agrár bank.

Budapest, április 18. (Saj. tud. táv.) Az agrár bank eszméje tudvalevőleg már jó idő óta foglalkoztatja azokat, akik nem kortes czéloból hanem jól felfogott gazdasági érdekből igyekeznek mezőgazdaságunkon lendíteni. Időnként a kivitel módozata elé azonban akadályok gördültek s így tudvalevőleg a kérdés megoldásának eredeti módját el kellett hogy ejtsek. A tárgyalások most új alapon folynak és több előkelő pénzintézet vállalkozott az eszme megvalósítására, amely munka immár megiehetősen előrehaladott stádiumban van. Ami a bank elnöki székét illeti, azt a különféle kombinációk ellenére valószínűleg úgy töltik be, hogy az intézet elnöke Hieronymi Károly lesz.

Főispán beiktatás.

Szombathely, április 18. (Saj. tud. táv.)
Reiszig új főispánt ma nagy ünneppelylyel beiktatták.

Viharos közgyűlés.

Brassó, április 18. (Saj. tud. táv.)
Brassó megye mai rendkívüli közgyűlésén indítványozták, hogy a kormányt üdvözlő s bizalmat szavazzanak. Mureșianu, a „Gazetta” szerkesztője olyan hevesen kiabált az indítvány ellen, hogy Maurer főispán kénytelen volt ismételtelen közbeszólni. Az itju századok közül Flechtenmáchen szintén az indítvány ellen szólott, többek pártoló beszédére azonban a közgyűlés a bizalmat és az üdvözlő feliratot nagy többséggel megszavazta.

A közös miniszteri értekezletek.

Bécs, április 18. (Saját tud. táv.)
A közös miniszteri értekezleteket, a melyeken első sorban a közös hadsereg és a tengerészet 1896-iki költségvetését megállapították, ma délután 2 órakor Ö felsége elnöklése alatt a Hofburgban folytatják és be is fejezik. A tiszti létszám szaporítása, a tábori zászlóaljok altiszti loállományának emelése a rendkívüli költségvetés néhány tételének kiadási többlete, nevezetesen pedig 170,000 darab új Manlicherfegyver beszerzése kerek 4,000,000 irtnyi több költséget okoznak, melyet tegnap behatóan tárgyaltak és ma végleg meg fogják állapítani. Az említett 170,000 drb. fegyvert nem egyszerre a jövő évre, hanem részletszállításokban rendelik meg és az 1896-iki szállítási részletet már meg is állapították. Az a hír, hogy ezeket a fegyvereket kizárólag a steyer és részben nem a magyar fegyvergyárban is rendelnek nem felel meg a valóságnak, és habár ezt a kérdést a közös miniszteri értekezleten nem fejtegettek, a mennyiben a megrendelés kizárólag a közös hadügyminiszter dolga, mégis illetékes oldalról vett értesüléseink alapján kijelenthetjük, hogy a magyar kormány a fegyvereknek a steyer fegyvergyárban való kizárólagos rendeléséhez sohasem járulna hozzá.

Bécs, április 18. (Saj. tud. távirata.)
A király elnöklése alatt ma délután két órakor egy órai közös minisztertanácsban a delegációknak betervezendő kormányjavaslatok megállapították, és elhatározottat, hogy a delegációkat június ötödikére vagy hatodikára Bécsbe egybe hívják.

A déli vasut államosítása.

Bécs, április 18. (Saj. tud. táv.)
Daniel Kilényivel, Popovits, és Mandyal az osztrák keresk. miniszteriumban ma folytatta a déli vasut államosítására vonatkozó tanácskozásokat, melyeket holnap, esetleg holnapután is folytatnak. A király négy órakor Danielt minisztert kihallgatáson fogadta.

Verekedő munkások.

Bécs, április 18. (Saj. tud. táv.)
A wienbergi téglagyár munkásai ma összetűztek a rendőrökkel, kik végül fegyvert használtak. Az összetűzést a munkások feleségei szították. A munkások közül 15 megsebesült.

Pusztító földrengés.

Laibach április 18. (Saj. tud. táv.)
A község tanács 10,000 frtot szavazott meg az inségbe jutott lakosság közt való szétoztásra és további 10,000 frtot a szükség barakkok építésére. Mint most kiderült, a házak alig 2 százaléka maradt sértetlen. A lebontási és kijavítási munkákat már megkezdték, de nincs elég munkaerő, úgy, hogy a külföldről kell a munkásokat szerezni. Az iskolákban addig szünetel a tanítás, a míg az iskola-helyiségek kitógástalanságát egy bizottság meg nem vizsgálta és kielégítőnek nem találta. A déli pályaudvaron 380, az államvasuti pályaudvaron 290 kocsi áll, a melyek hajíekul szolgálnak. Tegnap éjjel ismét két gyengébb lökést éreztek.

Bécs, április 18. (Saj. tud. távirata.)
A király a laibachi földrengés károsultjainak 10,000 forintot a dományozott.

Bomba merénylet.

Brünn, április 18. (Saj. tud. táv.)
Praxa báró palotájának udvari részére löporos bombát dobtak. A robbanás az ablakokat és ajtókat betörte, emberben nincsen kár. A tettel a szomszédban tanázó munkás dalegyletet gyanúsítják.

Elrabolt ember.

Szerajevó, április 18. (Saj. tud. táv.)
Az alpolgármester öcsését, Petraki 60 éves birtokost a rablók az erdőszélig hurcolták s érte 3000 Napoleont követelnek váltságdíj.

KÖZGAZDASÁG.

Budapesti áru és értéktőzsde.

— Gyenes és Balog özég jelentése. —

Budapest, április 18.

Gabonaüzlet: Buzát ma mérsékeltén kínáltak, a vételkedv kedvezőbb volt s az irányzat megszilárdult. Elkelt 3000 mm. 10 krral magasabb árakon. Eladáások:

	mmassa	kilogramm	frt
Tiszavidéki	200	81.	7.35
	100	81.	7.35
Pestvidéki	200	80.	7.35
	100	79.	7.30
Székesfehérvári	600	80.	7.32 ^{1/2}
	60	79.	7.35
	500	79.	7.25
	2400	79.	7.20
	900	78.	7.25
Bajai	2500	79.	7.27 ^{1/2}
Vásárhelyi	800	78.	7.12 ^{1/2}
	3000	80.	7.12 ^{1/2}
Beoskereki	4500	78.	7.27 ^{1/2}
Bánáti	2750	79.	7.37 ^{1/2}
Dunai	1500	77.	6.95
Felső-tissai	100	79.	6.95
Raktároson	1700	80.	7.30
	1500	80.	7.30
Serlei	2700	80.	6.07 ^{1/2}
	900	78.	5.95
Zab	100		7.10
	100		7.05
	200		7.—
	200		6.90
	400		6.85
	100		6.80

Határidőüzlet: Amerika szilárd jegyzéseire ma is igen szilárdan indult az üzlet buzában, s a kitünő vételkedv és üzletmenet következtében zárlatig 7—8 krral emelkedett. Tengeri szintén igen szilárdan indult s tekintettel a vidékről folytonosan érkező tengeri hiány hírekre 5—6 krral magasabban zárlat. Zab és rozs élénk üzletmenet mellett igen szilárdak.

Zárlat 11 órakor:

Buza március—április	6.73—6.75
Buza szeptember—október	7.12—7.13
Tengeri május—június	6.—6.03
Tengeri őszre	6.26—6.27
Zab március—április	6.74—6.76
Zab őszre	6.24—6.25
Káposztarepoze	10.50—10.60

Külföld: New-York: bazára $\frac{1}{2}$ — $\frac{3}{4}$ magasabb, tengerire $\frac{1}{4}$ —olcsóbb, Chicago: buzára $\frac{1}{8}$ — $\frac{1}{4}$ magasabb, tengerire válto-

zatlan. Páris szilárd, London és Liverpool osendes.

Értékűzés: Lanyhán indult az fizlet nemzetközi és helyi papirokban, később jobb kereslet következtében nemzetközi papirok némileg megszilárdultak; helyi papirok változatlanul zárlat.

Zárlat 11 órakor:

Osztrák hitelrészvény	399.70
Magyar hitelrészvény	481.75
Osztrák államvasut	443.75
Rima-Murányi	269.75
Déli vasut	111.50

Vetőmagvak.

— Haldek Ignác nagykereskedő heti jelentése. —

Vörös heremag. Ambár a lefolyt héten a csendes ünnepi hangulat általánosságban észlelhető volt, a vörös heremagüzlet mégis kivételt képezett, mivel ezen ozikkben a kereslet oly élénk volt, hogy minden a piacra kerülő áru, tekintet nélkül a minőségre, azonnal vevőre talált. Nyersáru kisebb tételekben 55, 60 és 63 frtjával adatott el, finom áru egyáltalában nem került piacra.

Lucerna mag: teljesen üzletlen volt, mivel a magkereskedőknek ezen ozikkben nagyok a készleteik.

Büköny, baltacsim, muharmagban változatlan árak mellett jelentéktelen volt az üzlet.

Répa mag. Az oberndorfi és mammoth fajok szilárd irányzatot követnek, míg a többiek ismét olcsóbbak lettek.

Szeszüzlet.

— Április 18. —

Mai jegyzéseink: Készáru nagyban nyers szesz 52.50, kicsinyben 53.— hordó nélkül per 100 liter %, beleértve 85 frt fogyasztási adót.

Budapesti gabnatőzsde.

— Az „Aradi Közlöny” távirati tudósítása. —

Budapest, április 18. d. n. 5 óra.

F	a	j	trajtat	100 kg. ár
				frtőlí frtíg
Buza bányási új				7.10 7.35
Buza tiszavidéki				7.15 7.40
Buza pestvidéki				7.10 7.35
Buza fejmegyei				7.10 7.35
Buza bacsikai				7.20 7.45
Rozs új, I-ső rendű				5.95 6.05
Rozs új, II-od rendű				5.85 5.90
Arpa takarmány				6.40 6.60
Arpa égetni való				6.85 6.90
Arpa sörfőzdei				7.10 8.10
Zab				6.85 7.10
Tengeri bányási				6.70 6.75
Tengeri másnemű				6.65 6.70
Káposzta-repoze bányási				—
Kéles				6.30 6.80
Határidő	Buza márcz.-ápr.			7.27 7.29
	Buza szept.-okt.			7.23 7.25
	Buza máj.-jun.			7.13 7.15
	Rozs márcz.-ápr.			5.95 6.—
	Tengeri máj.-jun.			6.67 6.69
	Tengeri aug.-szept.			—
	Tengeri októberre			—
	Zab márcz.-ápr.			6.72 6.74
	Zab szept.-okt.			6.20 6.22
	Káposzta-repoze aug.-szept. 1894.			10.55 10.60

Aradvárosi

színház.

Évadberlet
179. szám.

Haviberlet
19. szám.

Pénteken, 1895. április 19-én

FEDORA.

Dráma 4 felvonásban. Irta: Sardou. Fordította: Paulay E.

SZEMÉLYEK:

Ipanoff Lorisz	Tompa K.
Sirieux, francia követségi attaché	Benedek Gy.
Gretsch, orosz rendőrfőnök	Gál Gyula.
Rouvel, Ipanoff barátja	Déri Béla
Szokaroff Olga, grófnő	Tóvölgyi M.
De Tournisné	Rónaszékia.
Desiré, komornok	Hunyadyné.
Tailleff, ékszerárú	Szendre M.
Dimitri, apród	Balassa J.
Czirill, kocsis	Novák Irén.
Marka, komorna Fedora szolgálatában	Csatár Gy.
	Laskodi A.

Kezdeté 7 $\frac{1}{2}$ órakor.

Felelős szerkesztő: Vass Geza.

Arad sz. kir. város polgármesterétől.
6/1895. pm.

Hirdetmény.

A m. kir. nagyméltósága belügyminiszter ur az ugynevezett román nemzeti párt működését, minthogy arra törvényes alappal nem birt, betiltván, ezt azzal hozom köztudomásra, azok, hogy azok, kik e tilalmat megszegve ily irányu gyülekezetben részt vesznek, vagy azok összehívásában közreműködnek, a nevezett miniszter urnak az ily tényeket kihágásnak minősítő rendelete s illetve az 1879-ik évi XL. t. cz. 16. §-a értelmében 15 napra terjedhető elzárással és 100 frtig terjedhető pénzbüntetéssel fognak sújtatni.

Arad, 1895. február 5-én.

Salacz Gyula
kir. tanácsos, polgármester.

572/895.

Hirdetés.

A nagyméltósága földmivelésügyi m. kir. miniszter ur 78948/894. sz. a. kelt rendelete nyomán közhírré tesszük.

Számos előforduló visszaélés megszüntetése céljából és marhalevel rendszerünknek azon elvél kifolyólag, mely szerint senki oly marhalevel birtokában, amely marhalevelen leirt állat tulajdonában nincsen, azzal rendelkezem, hogy mindenki köteles a többé már tulajdonában nem levő állatra vonatkozó s így érvényét veszített marhalevelet az illetékes marhalevelkezelőnek beszoigaltatni, ki az ilyen marhalevelekkel az 1888. VII. t. cz. végrehajtására 1888. évi 40000. sz. a. kiadott rendelet 21. §-a értelmében jár el. A ki jelen rendeletem ellen vét, amennyiben

cselekvése vagy mulasztása súlyosabb beszámítás alá nem esnék, illetve fegyelmi vétséget nem képezne, kihágást követ el, mely 100 frtig terjedhető és az idézett törvényczik 156. §-ában megjelölt czélokra fordítandó pénzbüntetéssel sújtandó.

Arad, 1895. január 12-én.

A városi tanács.

6478/1895.

Hirdetés.

A nagymélt. földmivelésügyi m. kir. miniszter ur 14240/895 sz. a. kelt rendelete nyomán ezennel közhírré tesszük, hogy a hasított körmű állatok Styriába csak is vasuton és csak is azonnali levágás céljából vihetők be. Aradon 1895. évi márczius hó 9-én.

A városi tanács

VASUTI VONATOK MENETRENDJE

Érvényes 1895. évi április hó 1-étől.

Budapest—Arad.

	reggel	délut.	este
BUDAPEST indul.	8,05	1,55	10,—
Szolnok	11,10	4,00	1,37
Csaba	2,23	5,55	4,35
Kétegyháza	2,54	6,13	5,08
Lőkősháza	3,12	—	5,26
Kurtics	3,28	6,37	5,43
Sofronya	3,40	—	5,55
ARAD érkezik	8,55	6,55	6,10

Arad—Budapest.

	d. e.	reggel	este
ARAD indul	11,30	8,20	9,43
Sofronya	11,46	—	10,03
Kurtics	11,58	8,38	10,16
Lőkősháza	12,14	—	10,35
Kétegyháza	12,37	9,03	11,—
Csaba	1,28	9,25	11,45
Szolnok	4,31	11,22	3,00
BUDAPEST érkezik	7,35	1,20	6,30

Erdély felé.

	d. u.	reggel	d. u.	este
ARAD indul	2,30	6,35	4,30	7,05
Glogovác	2,44	6,46	4,42	—
Gyórok	3,15	7,07	5,03	—
Paulis	3,32	7,18	5,14	—
Radna-Lippa	3,58	7,35	5,32	7,50
Konop	4,30	7,58	5,56	—
Berzova	4,50	8,14	6,12	—
Tótvárad	5,21	8,38	6,41	—
Soborsin	5,40	8,56	7,00	8,51
Piski	—	11,04	9,38	—
Gyulafehérvár	—	12,51	11,25	11,18
Tövis érkezik	—	1,20	11,54	11,40

Erdély felől.

	éjjel	éjjel	este
Tövis indul	3,36	3,19	1,35
Gyulafehérvár	3,59	4,04	2,14
Piski	5,05	6,05	3,59
Soborsin	6,33	8,21	4,00
Tótvárad	—	8,40	4,21
Berzova	—	9,09	4,50
Konop	—	9,25	5,09
Radna-Lippa	7,29	9,58	5,47
Paulis	—	10,11	6,02
Gyórok	—	10,25	6,18
Glogovác	—	10,48	6,47
ARAD érkezik	8,10	11,00	7,00

Arad—Csaba—Nagyvárad.

	reggel	délut.
ARAD indul	5,18	3,56
Sofronya	5,31	4,18
Kurtics	5,44	4,45
Lőkősháza	6,00	5,13
Kétegyháza	6,18	6,13
Kigyós	6,31	6,37
Csaba	7,02	6,55
NAGYVÁRAD érkezik	9,32	—

Nagyvárad—Csaba—Arad.

	délután	délután
NAGYVÁRAD indul	—	4,25
Csaba	7,09	7,12
Kigyós	7,24	7,25
Kétegyháza	7,47	7,39
Lőkősháza	8,14	7,58
Kurtics	8,38	8,15
Sofronya	8,53	8,27
ARAD érkezik	9,10	8,42

Arad—Temesvár.

	reggel	d. e.	délut.
ARAD indul	6,20	11,35	5,00
Uj-Arad	6,31	11,59	5,21
Németságh	6,49	12,24	5,47
Vinga	7,08	12,52	6,14
Orczifalva	7,20	1,09	6,34
Merczifalva	7,31	1,25	6,52
Szt.-András	7,43	1,44	7,12
TEMESVÁR érkezik	8,01	2,10	7,39

Temesvár—Arad.

	reggel	d. u.	este
TEMESVÁR indul	8,20	1,12	9,10
Szt.-András	8,46	1,41	9,29
Merczifalva	9,04	1,59	9,48
Orczifalva	9,19	2,15	9,54
Vinga	9,42	2,40	10,11
Németságh	10,00	2,57	10,26
Uj-Arad	10,30	3,30	10,45
ARAD érkezik	10,43	3,44	10,55

Uj-Szt.-Anna—Kétegyháza.

	d. e.	este
UJ-SZT. ANNA indul	8,00	6,35
Simánd	8,31	7,06
Kisjennő-Erdőhegy	9,15	7,51
Székudvar	9,31	8,08
Sikió	9,46	8,23
Ottlaka	10,00	8,37
Elek	10,20	8,55
KÉTEGYHÁZA érkezik	10,35	9,10

Kétegyháza—Uj-Szt.-Anna.

	reggel	d. u.
KÉTEGYHÁZA indul	5,20	3,00
Elek	5,33	3,20
Ottlaka	5,48	3,33
Sikió	5,56	3,47
Székudvar	6,06	4,03
Kisjennő-Erdőhegy	6,25	4,33
Simánd	6,48	5,05
UJ-SZT.-ANNA érkezik	7,12	5,35

Mezőhegyes—Kétegyháza.

	d. e.	este
MEZŐHEGYES ind.	9,30	7,00
Kamarás-major	9,42	7,12
Nesze	9,51	7,21
Kovács-háza	10,10	7,40
Bánhegyes	10,33	8,08
M.-Bodzás	10,55	8,25
Bánkut	11,09	8,39
KÉTEGYHÁZA érkezik	11,30	9,00

Kétegyháza—Mezőhegyes.

	reggel	délután
KÉTEGYHÁZA ind.	5,16	3,15
Bánkut	5,34	3,37
Megyes-Bodzás	5,45	3,55
Bánhegyes	6,01	4,17
Kovács-háza	6,17	4,40
Nesze	6,27	4,54
Kamarás-major	6,34	5,03
MEZŐHEGYES érkezik	6,44	5,15

Arad—Szeged.

	reggel	d. e.	d. u.
ARAD indul	—	7,00	4,10
Szt.-Tamás	—	7,29	4,37
Pécska	—	7,53	5,4,57
Battonya	—	8,35	5,29
Tompa	—	8,47	5,41
Mezőhegyes	6,35	9,14	6,03
Csanád-Palota	7,18	10,02	6,54
Nagylak	7,34	10,23	7,14
Apátfalva	7,56	10,57	7,39
Makó	8,15	11,19	8,00
Kis-Zombor	8,36	11,55	8,40
SZEGED érkezik	9,27	1,00	9,40

Szeged—Arad.

	este	d. u.	reggel
SZEGED indul	6,10	2,45	8,41
Kis-Zombor	7,15	3,44	4,42
Makó	7,32	4,03	4,59
Apátfalva	8,35	4,43	5,32
Nagylak	9,09	5,09	5,58
Csanád-Palota	9,32	5,28	6,13
Mezőhegyes	9,57	5,43	6,35
Tompa	—	6,35	7,16
Battonya	—	6,52	7,31
Pécska	—	7,23	8,01
Szt.-Tamás	—	7,43	8,17
ARAD érkezik	—	8,10	8,43

Arad—Gurahonoz.

	reggel	d. u.	d. u.
ARAD indul	6,40	5,10	12,35
Ótvenes	6,57	5,29	12,50
Zimánd-Ujfalu	7,04	5,35	1,01
Uj-Szt-Anna	7,21	5,54	1,28
Világos	7,55	6,23	2,18
Muszká-Magyarád	8,02	6,30	2,23
Pankota	8,15	6,41	2,53
Apatelek	8,51	7,12	3,50
Borosjenő	9,01	7,21	4,05
Bokszeg-Beél	9,30	7,47	5,00
Borossebes-Buttyin	10,03	8,14	5,54
Almás-Alcill	10,42	8,47	6,57
GURAHONCZ érkezik	10,58	9,01	7,19

Gurahonoz—Arad.

	reggel	d. u.	reggel
GURAHONCZ indul	4,14	2,10	4,45
Almás-Alcill	4,29	2,27	5,10
Borossebes-Buttyin	4,56	3,00	5,52
Bokszeg-Beél	5,29	3,42	7,08
Borosjenő	5,51	4,09	7,38
Apatelek	6,04	4,25	8,09
Pankota	6,41	5,08	9,30
Muszká-Magyarád	6,47	5,15	9,40
Világos	6,54	5,23	9,58
Uj-Szt-Anna	7,17	5,50	10,29
Zimánd-Ujfalu	7,40	6,13	11,13
Ótvenes	7,45	6,24	11,21
ARAD érkezik	8,03	6,45	11,46

Borosjenő—Csermő.

	délután	este
Borosjenő indul	9,10	7,30
Csermő érkezik	10,07	8,20

Csermő—Borosjenő.

	reggel	délután
Csermő indul	4,50	3,10
Borosjenő érkezik	5,43	4,00

Borossebes—Menyháza.

	d. e.	d. u.
BOROSSEBES BUTTYIN indul	10,20	évk. 2,42
Déna	11,08	1,57
MENYHÁZA	évk. 11,45	indul 1,17

Kerestetik

M.-Világos jegyzőségénél egy a jegyzői teendőiben jártas fiatal ember mint

segédjegyző

f. évi május hó 1-től kezdve

évi 200 frt fizetés

(ágynemű és mosáson kívül)

teljes ellátás mellett alkalmazást nyerhet.

Szorgalmához képest

mellékjövedelemre

számíthat, eddigi működéséről az okmányok beküldendők. 334

Világos, 1895. április 16-án.

Török János
jegyző.

208/1895. szám.

337.

Árverési hirdetmény.

Alólirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezenel közhírré teszi, hogy az aradi kir. járásbíróóság 1895. évi 3242—150. számú végzése által Arad sz. kir. város közönsége jelentkezésére és javára Rudnyánszky Gyula és neje Réthy Laura aradi lakosok ellen 290 forint házbér ennek fokozatosan kiszámítandó 6% kamatai, és eddig összesen 41 frt 65 kr perköltség követelés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróságilag lefoglalt 883 frtra becsült butorok és egyébektől álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek a 3624/1895. számú kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis Aradon színházi épületben leendő eszközlésére 1895. évi április hó 23. napjának d. e. 10 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el adatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. cz. 108. §-ban megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Aradon, 1895. április hó 6-ikán.

Györffy Arnold
kir. bírósági végrehajtó

4551/1895.

Hirdetés.

A nagymélt. földmivelésügyi m. kir. miniszter ur 13551—895. sz. a. kelt rendelete nyomán ezenel közhírré tétetik, hogy az oppani kir. kormány 1895. év. február hó 2-án 121. sz. a. kelt hirdetménye szerint az élő szarvas marhák Magyarország területéről és az élő sertések Kőbányáról az ismert általános feltételek mellett Dzieditzen keresztül Nicolai város közbárádjára bevihetők, továbbá hogy az oppelni kir. kormány 1895. évi febr. hó 1-én 127. szám alatt kelt hirdetménye szerint a magyarországi élő szarvasmarháknak és kőbányai élő sertéseknek Osztróido városba való bevitele iránt eddig fen állott beviteli engedély visszavonatot.

Aradon, 1895. évi márcz. 9-én.

A városi tanács.

Miért a legjobbak és mégis legolcsóbbak

HALDEK-féle magvak?

mert a szokásos

elegáns kivitelű árjegyzékek árai 40 kr.
„HALDEK“ egyszerű árjegyzékének ára 5
„HALDEK“ megtakarít tehát átlagban 35 kr.
vagyis a szétküldött 80,006 darabnál

27000 frtot

és ezen összeg megtakarítása a HALDEK magvai minőségében és árai jutányosságában jut kifejezésre.

Árjegyzéket küld kívánatra ingyen és bérmentve.

HALDEK magkereskedése

Budapest, Károly-körút 9.

21/1895. A csanádmezei gazdasági egylettől.

Pályázati hirdetmény.

A Csanádmezei gazdasági egylettől rendszeresített titkár-pénztárnoki állásra ezenel pályázat hirdettetik.

A titkár-pénztárnok ki az egylet rendes, más hivatalt nem viselő tisztviselője 1200 frt évi fizetést és 300 frt lakbér-illetményt huz, mely utóbbi czimen hivatalos helyiséget és abban hivatalos órákat tartani köteles.

Ezen kívül, ha az egylet székhelyén kívül hivatalosan van elfoglalva fuvar-és napidij költségeinek megtérítésére igényt tarthat.

Titkár-pénztárnokká csak okleveles gazda vagy oly egyén választatik, ki e hivatali szakban már legalább 3 évig működött.

Teendőit az alapszabályok 41., 42., 43., 44. és 45. §§-ai írják elő.

Felhivatnak pályázók, hogy a fentebiek szem előtt tartása mellett felszerelendő kérvényeiket eddigi alkalmaztatásukat igazoló okmányaikkal **f. évi május hó 10-ik napjáig** alólírott nál annyival inkább nyujtsák be, mert a később érkezettek figyelembe vétetni nem fognak.

Makó, 1895. április hó 8.

Lonovics József

336

elnök.

Csanádvármegye főispánja.

184/1895. g. sz.

Hirdetmény.

Ezenel közhírré teszem, hogy a lovak és marhák tulajdonosainak és pedig azoknak, kik a belvárosban továbbá a Ségá, Pernyáva és Poltura külvárosokban laknak a kamarási hivatalnál, a Gája külvárosban és a tanyákon lakóknak pedig a gajai alkaptányi hivatalnál be kell jelenteniök, hogy hány darab lovat, vagy marhát kívánnak ez évben legelőre bocsátani.

Az említett hivataloknál e végett való jelentkezésére f. hó 10—19 napjait tűzöm ki a határidőn túl a bejelentések el nem fogadtatnak. Ugyanez alkalommal lesznek kiállítandók a kötelező feltételek a legeltetési díjak azon fele részére nézve, a melynek befizetése nem a legelőre bocsátás előtt, hanem f. évben augusztus hó 30-ig történhetik.

A legelőre bocsátás napját és azon napokat, a melyeken a legeltetési díjak a városi pénztárba bejelentendők lesznek, későbbben f. g. közzétenni.

Arad, 1895. évi április hó 7-én.

Varjassy Lajos
gazdasági tanácsnok.

1319/895. szhoz.

Árverési hirdetmény.

Arad sz. kir. város tek. árveszéke mint gyámhatóság részéről közhírré tétetik: miszerint a néh. Keresztes Mihály és özvegye született Krizsán Stefánia aradi hagyatékában leltározott különféle házi butorok, zongora, varrógép, ruha és asztalneműk és felszerelések a tettes árveszékeknek 1319/895. számú végzése alapján folyó évi április hó 20-ik napján d. e. 9 órakor kezdendő önkéntes nyilvános árverésen a helyszínén, Arad, Lovarda-utca 1. sz. alatt készpénzfizetés mellett el és átadatnak.

Kelt Aradon, 1895. április hó 12-én.

Simon Gábor

332

t. aljegyző mint kiküldött.

14881/6527 III—8. sz.

M. kir. államvasutak Bpesti ipart. üzletvezetőség.

Árverési hirdetmény.

Ezenel közhírré tétetik, miszerint az üzlet-szabályzat 70. §-a értelmében elárusítandó podgyász, gyors és teheráru szállítmányok nyilvános elárverezése a Budapest-Dunapart állomásunkon levő X. sz. rakárban 1895. évi április hó 25-én délelőtt 9 órakor tartatik meg, mely árverésére a t. cz. közönség ezenel meghivatik.

Budapest, 1895. április hó 6. án.

Az üzletvezetőség.

5143/1895.

Hirdetés.

A nagymélt. földmivelésügyi m. kir. miniszterium 15048/895. sz. a. kelt rendelete nyomán ezenel közhírré tétetik, hogy a galicziái ca. kir. helytartóság 1895. évi február hó 25-én 14834. sz. a. kelt hirdetménye szerint, a ragadós száj és köröm fájás esetleges behurcolásának veszélye miatt, a szarvasmarháknak, juhoknak, kecskéknél és sertéseknek Magyarországból Galiciába való bevitele tilos.

Arad, 1895. évi márczius hó 16.

A városi tanács.

4507/1895. sz. kh.

Hirdetmény.

Felmerült esetből kifolyólag a közfogyasztás céljából a piacon árusítani szándékoló ugynevezett kneip borjunak a piacon akár a sátorban, akár nyílt helyen való megnyuzását, felboncolását és feldarabolását, köztisztasági és közegészségi tekintetektől ezenel betiltom s figyelemtetem mindazon mészáros, hentes és báránnyvágó iparosokat, hogy a piacon közfogyasztásra és eladásra szánt ugynevezett kneip borjut a piaczra megnyuzott, felboncolt és feldarabolt állapotban, szállítsák ki, mivel ellen esetben az 1876. évi XIV. t. cz. 7. §-a értelmében fognak büntettetni.

Kelt Aradon, 1895. évi április hó 11-én a kapitányi hivatal mint I-ső foku egészségügyi hatóság.

Sarlot Domokos
főkapitány.

5667/1895.

Hirdetés.

A nagymélt. m. kir. belügyminiszter urnak 426/1895. Eln. sz. a. kiadott körrendelete értelmében, ezenel közhírré tétetik, hogy az a ki Janku Avrahámnak tervezett szobor felállítása érdekében bármily cselekménye által közreműködik, adományokat gyűjt, vagy ad, kihágást követ el, és 15 napig terjedhető elzárással és 100 frtig terjedhető pénzbüntetéssel büntetendő.

Arad, 1895. évi márczius hó 23.

A városi tanács.